

Bản án số: 46/2024/HS-ST
Ngày 05-7-2024

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN AN LÃO, THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

- **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Trần Thị Nhạn.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Văn Thắng;

Ông Vũ Văn Thôn;

- **Thư ký phiên tòa:** Bà Vũ Thị Trang - Thư ký Tòa án nhân dân huyện An Lão, thành phố Hải Phòng.

- **Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện An Lão, thành phố Hải Phòng tham gia phiên tòa:** Bà Trương Thị Thu Hà - Kiểm sát viên.

Ngày 05 tháng 7 năm 2024, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện An Lão, thành phố Hải Phòng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 41/2024/TLST-HS ngày 21 tháng 5 năm 2024 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 156/2024/QĐXXST-HS ngày 07 tháng 6 năm 2024; Quyết định hoãn phiên tòa số 166/2024/HSST-QĐ ngày 21 tháng 6 năm 2024 đối với bị cáo:

Trương Văn A, sinh ngày 27 tháng 9 năm 1994 tại Hà Giang. Nơi cư trú: Thôn B, xã Đ, huyện V, tỉnh Hà Giang; nghề nghiệp: Lái xe; trình độ văn hóa: 9/10; dân tộc: Dao; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trương Văn Q và con bà Đặng Thị T; bị cáo có vợ là Đặng Xà X, sinh năm 1992 (đã ly hôn) và có 01 con sinh năm 2017; tiền sự: Không; tiền án: 01 tiền án, tại bản án số 02/2014/HSST ngày 10 tháng 01 năm 2014 của Tòa án nhân dân huyện Vị Xuyên, tỉnh Hà Giang xử phạt 15 tháng 19 ngày tù về tội: Trộm cắp tài sản (đã được xóa án tích). Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 23 tháng 12 năm 2023, ngày 30 tháng 12 năm 2023 chuyển tạm giam đến ngày 06 tháng 02 năm 2024 được áp dụng biện pháp ngăn chặn bảo lãnh, có mặt.

- **Bị hại:** Ông Trần Văn V (đã chết). Người đại diện hợp pháp của bị hại: Bà Hoàng Thị Bạch Y, sinh năm 1981; anh Trần Gia P, sinh năm 2003; cùng cư trú tại: Thôn A, xã A, huyện A, thành phố Hải Phòng. Bà Y, anh P uỷ quyền lại cho

ông Trần Văn V, sinh năm 1980 (là em trai của ông V), nơi cư trú: Thôn A, xã A, huyện A, thành phố Hải Phòng (theo giấy ủy quyền ngày 26 tháng 01 năm 2024); có đơn đề nghị xét xử vắng mặt.

- *Người bào chữa cho bị cáo Trương Văn A*: Ông Nguyễn Xuân Q - Luật sư thuộc Văn phòng luật sư M - Đoàn luật sư tỉnh Hà Giang; có mặt.

- *Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan đến vụ án*: Anh Nguyễn Đức Đ, sinh năm 1989, nơi cư trú: Thôn P, xã A, huyện A, thành phố Hải Phòng; có đơn đề nghị xét xử vắng mặt

- *Người làm chứng*: Ông Nguyễn Văn X, anh Nguyễn Mạnh C; vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 18 giờ 13 phút ngày 23 tháng 12 năm 2023, Trương Văn A điều khiển xe ô tô tải nhãn hiệu DONGFENG mang BKS: 15C-228.72 đi trên quốc lộ 10 theo hướng từ huyện An Dương sang huyện An Lão. Khi vừa đi qua cầu Trạm Bạc, Trương Văn A bật đèn xi nhan chuyển hướng rẽ trái vào huyện lộ 33 đoạn thuộc địa phận thôn Phương Chữ Đông, xã Trường Thành, huyện An Lão. Do không quan sát kỹ khi chuyển hướng nên phần đầu bên phải xe ô tô do Trương Văn A điều khiển đã đâm vào ông Trần Văn V đang đi bộ sang đường. Hậu quả, ông V tử vong. Sau đó Trương Văn A đến Công an huyện An Lão đầu thú.

Kết quả khám nghiệm hiện trường xác định:

- Vị trí xảy ra vụ tai nạn giao thông đường bộ tại đường 33 đoạn chạy qua trước cửa quán "Huy Bạc" của ông Trần Văn H, địa phận: Thôn Phương Chữ Đông, xã Trường Thành, huyện An Lão. Mặt đường rộng 09m, trải nhựa asphaltn bằng phẳng và không có vạch kẻ phân chia chiều đường; hệ thống đèn chiếu sáng đặt trên vỉa hè còn hoạt động; hướng Bắc đi vào khu dân cư thôn Chi Lai, xã Trường Thành; phía Tây đường là khu đất trống; hướng Đông tiếp giáp với khu dân cư (nhìn thẳng vào quán Huy bạc); hướng Nam đường là lối đi ra đường Quốc lộ 10.

- Chọn cột biển báo có ký hiệu đường 33, Km 0+500 cắm trên vỉa hè phía Đông đường 33 làm điểm mốc cố định. Lấy mép đường phía Đông của đường 33 (chiều hướng đi vào thôn Chi Lai, xã Trường Thành) làm chuẩn. Tại hiện trường ghi nhận:

- Vị trí (1) là vị trí của nạn nhân Trần Văn V. Đầu tử thi quay hướng Đông Nam, hai chân quay hướng Tây Bắc, giữa tử thi cách mốc cố định 10,7m về phía Tây Bắc (hướng đi thôn Chi Lai), cách mép đường chuẩn 4,5m.

- Vị trí số (2) là 02 dấu vết tạp chất màu đen (dạng vết phanh đôi xe ô tô) dài 1,3m, rộng 37cm nằm theo hướng Bắc - Nam, bề mặt hai vết rộng bằng nhau là 15cm, cách nhau 22cm, điểm đầu vết cách mốc cố định 14,7m, cách mép đường chuẩn 7,2m, điểm cuối nằm tại mặt lán lóp của 02 bánh xe bên trái phía sau trên xe ô tô mang BKS: 15C - 228.72.

- Vị trí số (3) là xe ô tô mang BKS: 15C - 228.72: Trục bánh sau bên phải cách mốc cố định 14m về phía Tây Bắc (hướng đi thôn Chi Lai), cách mép đường chuẩn 4,9m, trục bánh trước bên phải cách mép đường chuẩn 4,5m; trục bánh sau bên trái cách đầu lõi rẽ vào khoảng nền đường trống để đi vào đường Quốc lộ 10 là 8m về phía Đông Bắc (BL 31-32).

Kết quả khám phương tiện xe ô tô tải BKS: 15C-228.72 xác định: Mặt trước ba đờ sóc có vết trượt quét sạch bụi có kích thước (12 x10)cm, điểm cao nhất vết này cách mặt đất 68cm, điểm thấp nhất vết này cao cách mặt đất là 62cm, vết này cách góc phải 73 cm. Tại mặt trước cầu trước bên lái có vết trượt quét sạch bụi (dạng bụi đất dầu lún) kích thước (13x11)cm, điểm cao nhất cách mặt đất 30cm, điểm thấp nhất cách mặt đất 28cm.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện An Lão, bị cáo Trương Văn A khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Bị cáo Trương Văn A có giấy phép lái xe hạng C, số 020147003467 do Sở giao thông vận tải tỉnh Hà Giang cấp ngày 17 tháng 12 năm 2019, có giá trị đến ngày 17 năm 12 năm 2024. Do điều khiển xe ô tô chạy quá tốc độ nên ngày 04 tháng 12 năm 2023 Trương Văn A bị Công an huyện Thanh Hà, tỉnh Hải Dương ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính 5.000.000 đồng và tước giấy phép lái xe trong thời hạn từ ngày 04 tháng 12 năm 2023 đến hết ngày 04 tháng 02 năm 2024.

Nguyên nhân xảy ra vụ tai nạn giao thông là do Trương Văn A điều khiển xe ô tô BKS: 15C-228.72 trong khi không có giấy phép lái xe và cho xe chuyển hướng không đúng quy định nên đã đâm vào ông Trần Văn V đang đi bộ sang đường làm ông V tử vong.

Bị hại ông Trần Văn V có một phần lỗi khi đi bộ sang đường vi phạm quy định tại khoản 2, 3 Điều 32 Luật giao thông đường bộ.

Bản giám định tử thi số 389/KL-KTHS ngày 27 tháng 12 năm 2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hải Phòng kết luận về nguyên nhân chết của ông Trần Văn V do: “*Sốc đa chấn thương*”.

Tại phiếu đo nồng độ cồn của Trương Văn A hồi 19 giờ 04 phút ngày 23 tháng 12 năm 2023 và phiếu trả kết quả xét nghiệm của Bệnh viện đa khoa huyện An Lão ngày 23 tháng 12 năm 2023 thể hiện: Nồng độ cồn trong hơi thở là 0,00mg/L và Trương Văn A âm tính với các chất gây nghiện

Vật chứng của vụ án: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện An Lão đã trả lại 01 xe ô tô tải BKS: 15C-228.72, nhãn hiệu DONGFENG, màu sơn vàng cùng Đăng ký xe ô tô BKS: 15C-228.72 cho chủ sở hữu hợp pháp là anh Nguyễn Đức Đ.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Trương Văn A cùng chủ xe là anh Nguyễn Đức Đ đã bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 200.000.000 đồng. Đại diện gia đình bị hại không yêu cầu gì thêm và có đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự cho bị cáo.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo Trương Văn A khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Bản Cáo trạng số 39/CT-VKS ngày 20 tháng 5 năm 2024 của Viện Kiểm sát nhân dân huyện An Lão, thành phố Hải Phòng đã truy tố bị cáo Trương Văn A về tội: Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ, theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38, Điều 54 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Trương Văn A từ 30 tháng đến 36 tháng tù về tội: Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ. Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo theo quy định tại khoản 5 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Về bồi thường dân sự bị cáo và chủ xe đã bồi thường cho gia đình bị hại, đại diện của bị hại có đơn xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo. Đại diện của bị hại không yêu cầu bị cáo bồi thường gì thêm nên đề nghị Hội đồng xét xử không xem xét. Về án phí: Bị cáo Trương Văn A phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện An Lão, thành phố Hải Phòng, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân huyện An Lão thành phố Hải Phòng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, người đại diện của bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh: Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, lời khai người làm chứng, sơ đồ hiện trường, biên bản khám nghiệm hiện trường, kết luận giám định tử thi số số 389/KL-KTHS ngày 27 tháng

12 năm 2023 cùng các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án được xem xét công khai tại phiên tòa, nên đủ cơ sở kết luận: Khoảng 18 giờ 13 phút ngày 23 tháng 12 năm 2023 tại đường huyện lộ 33, đoạn thuộc địa phận thôn Phương Chữ Đông, xã Trường Thành, huyện An Lão, thành phố Hải Phòng. Trương Văn A điều khiển xe ô tô tải nhãn hiệu DONGFENG mang BKS: 15C-228.72, không có giấy phép lái xe, không tuân thủ quy định về tốc độ và cho xe chuyển hướng không đúng quy định đã đâm vào ông Trần Văn V đang đi bộ sang đường. Hậu quả làm ông V tử vong. Bị cáo Trương Văn A điều khiển xe ô tô khi tham gia giao thông vi phạm vào khoản 9 Điều 8 Luật Giao thông đường bộ, quy định: “*Điều 8. Các hành vi bị nghiêm cấm: 9. Điều khiển xe cơ giới không có giấy phép lái xe theo quy định*”; vi phạm vào khoản 1 Điều 12 Luật giao thông đường bộ quy định: “*1. Người lái xe....phải tuân thủ quy định về tốc độ xe chạy trên đường...*”; vi phạm vào khoản 2 Điều 15 Luật giao thông đường bộ, quy định: “*Điều 15. Chuyển hướng xe: 2. Trong khi chuyển hướng, người lái xe, người điều khiển xe máy chuyên dùng phải nhường quyền đi trước cho người đi bộ, người đi xe đạp đang đi trên phần đường dành riêng cho họ, nhường đường cho các xe đi ngược chiều và chỉ cho xe chuyển hướng khi quan sát thấy không gây trở ngại hoặc nguy hiểm cho người và phương tiện khác*”; vi phạm vào khoản 6 Điều 5 Thông tư số 31/2019/TT-BGTVT ngày 29 tháng 8 năm 2019 của Bộ Giao thông vận tải, quy định: “*Người điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ phải giảm tốc độ để có thể dừng lại một cách an toàn trong các trường hợp sau: ...6. Khi có người đi bộ....qua đường*”. Do vậy, hành vi của bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự và hành vi này cấu thành tội: Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ, quy định tại Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

[3] Hành vi của bị cáo đã xâm phạm trực tiếp đến tính mạng của người khác được pháp luật bảo vệ, làm mất trật tự giao thông đường bộ, làm ảnh hưởng đến trật tự an toàn xã hội tại địa phương. Bị cáo điều khiển xe ô tô khi tham gia giao thông đường bộ không có giấy phép lái xe theo quy định gây tai nạn làm chết. Điều luật quy định người điều khiển xe mô tô khi tham gia giao thông đường bộ không có giấy phép lái xe cần phải xử phạt nghiêm. Do vậy, cần cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới đủ tác dụng để cải tạo và giáo dục bị cáo và đáp ứng yêu cầu phòng ngừa chung.

[5] Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo phạm tội không phải chịu tình tiết tăng nặng theo quy định tại Điều 52 Bộ luật Hình sự.

[6] Về tình tiết giảm nhẹ: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải và bồi thường thiệt hại cho gia đình bị hại nên bị cáo được hưởng 02 tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Bị cáo sau khi gây tai nạn đã ra đầu thú, người đại diện hợp pháp của bị hại có đơn xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo nên bị cáo được hưởng 02 tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Do vậy áp dụng Điều 54 của Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo mức án dưới khung hình phạt theo quy định tại khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự.

[7] Quan điểm của người bào chữa cho bị cáo: Nhất trí với tội danh Viện kiểm sát truy tố bị cáo, các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình. Người bào chữa đề nghị xem xét bị cáo là người dân tộc Dao, hoàn cảnh khó khăn là lao động chính trong gia đình, bố mẹ già sức khoẻ yếu, bị cáo đã ly hôn vợ hiện đang nuôi con nhỏ, bị cáo đã bồi thường cho bị hại và đại diện bị hại có đơn xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo. Đối với bị hại có một phần lỗi nên đề nghị Hội đồng xét xử, xử phạt bị cáo Trương Văn A mức án thấp nhất để bị cáo sớm trở về với gia đình và xã hội.

[8] Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Trương Văn A và chủ xe Nguyễn Đức Đ đã bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 200.000.000 đồng và người đại diện hợp pháp của bị hại không yêu cầu bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[9] Đối với bị hại là ông Trần Văn V có một phần lỗi khi đi bộ sang đường vi phạm quy định tại khoản 2, 3 Điều 32 Luật giao thông đường bộ quy định, người đi bộ: *2. Người đi bộ chỉ được qua đường ở những nơi có đèn tín hiệu, có vạch kẻ đường hoặc có cầu vượt, hầm dành cho người đi bộ và phải tuân thủ tín hiệu chỉ dẫn.; 3. Trường hợp không có đèn tín hiệu, không có vạch kẻ đường, cầu vượt, hầm dành cho người đi bộ thì người đi bộ phải quan sát các xe đang đi tới, chỉ qua đường khi bảo đảm an toàn và chịu trách nhiệm bảo đảm an toàn khi qua đường”.*

[10] Về vật chứng của vụ án: Đối với xe ô tô tải BKS: 15C-228.72, nhãn hiệu DONGFENG, màu sơn vàng cùng đăng ký xe ô tô BKS: 15C-228.72, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện An Lão đã trả lại cho chủ sở hữu hợp pháp là anh Nguyễn Đức Đ nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[11] Đối với anh Nguyễn Đức Đ là chủ xe ô tô BKS: 15C-228.72 do không biết việc Trương Văn A bị Công an huyện Thanh Hà, tỉnh Hải Dương tạm giữ giấy phép lái xe thời hạn từ ngày 04 tháng 12 năm 2023 đến hết ngày 04 năm 02 năm 2024 nên Cơ quan điều tra Công an huyện An Lão không xử lý anh Nguyễn Đức Đ.

[12] Về án phí: Bị cáo Trương Văn A phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[13] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại là ông Trần Văn V và người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan anh Nguyễn Đức Đ có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm a khoản 2 Điều 260, điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 38; Điều 54 của Bộ luật Hình sự;

Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Tuyên bố: Bị cáo Trương Văn A phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Xử phạt: Bị cáo Trương Văn A 30 (ba mươi) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án (trừ cho bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 23 tháng 12 năm 2023 đến ngày 06 tháng 02 năm 2024).

Về án phí: Bị cáo Trương Văn A phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo: Bị cáo Trương Văn A có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; người đại diện hợp pháp của bị hại ông Trần Văn V và người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan anh Nguyễn Đức Đ có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Trong trường hợp bản án, quyết định được thi hành án tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 6, Điều 7 và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND TP. Hải Phòng;
- VKSND TP. Hải Phòng;
- Công an TP. Hải Phòng;
- Sở Tư pháp TP. Hải Phòng;
- VKSND huyện An Lão;
- Công an huyện An Lão;
- Chi cục THADS huyện An Lão;
- Bị cáo, đại diện của bị hại;
- Người có QLNVLQ;
- Lưu: Hồ sơ, HCTP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Trần Thị Nhạn